

**Dodatok č. 1 kúpnej zmluvy**  
zo dňa 21.5.2024

**Predávajúci č. 1:**

<b>Názov:</b>	<b>Obec Svodín</b>
Sídlo:	943 54 Svodín, Hlavná ulica 1117/1, SR
Štatutárny zástupca:	Mgr. Szabolcs Méri, starosta
IČO:	00 309 281
DIČ:	2020412713
Bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a.s.
IBAN:	SK17 5600 0000 0038 4787 6001
SWIFT:	KOMASK2X

**Predávajúci č. 2:**

**Meno a priezvisko :** Csaba Menyhárt  
Rodné priezvisko : Menyhárt  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Ulica kopca Tenkesa 1208/12, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Predávajúci č. 3:**

**Meno a priezvisko :** Magdaléna Ivanicsová  
Rodné priezvisko : Andrusková  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Dlhý rad 1042/31, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Predávajúci č. 4:**

**Meno a priezvisko :** Norbert Ivanics  
Rodné priezvisko : Ivanics  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Dlhý rad 1042/31, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Predávajúci č. 5:**

**Meno a priezvisko :** Tibor Ivanics  
Rodné priezvisko : Ivanics  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 945 01 Komárno, Vnútoraná okružná 2955/67, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Kupujúci č. 1:**

**Meno a priezvisko :** Magdaléna Ivanicsová  
Rodné priezvisko : Andrusková  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Dlhý rad 1042/31, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Kupujúci č. 2:**

**Meno a priezvisko :** Norbert Ivanics  
Rodné priezvisko : Ivanics  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Dlhý rad 1042/31, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Kupujúci č. 3:**

**Meno a priezvisko :** Tibor Ivanics  
Rodné priezvisko : Ivanics  
Dátum narodenia :  
Rodné číslo :  
Trvalý pobyt : 945 01 Komárno, Vnútoraná okružná 2955/67, SR  
Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Kupujúci manželia č. 4:****Meno a priezvisko :** Csaba Menyhárt

Rodné priezvisko : Menyhárt

Dátum narodenia :

Rodné číslo :

Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Ulica kopca Tenkesa 1208/12, SR

Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Meno a priezvisko :** Margita Menyhártová

Rodné priezvisko : Kanyicsková

Dátum narodenia :

Rodné číslo :

Trvalý pobyt : 943 54 Svodín, Ulica kopca Tenkesa 1208/12, SR

Štátna príslušnosť: občan Slovenskej republiky

**Článok 1**

Účastníci zmluvy uzatvorili kúpnu zmluvu zo dňa 21.5.2024 (ďalej len „zmluva“), ktorej predmetom je predaj nehnuteľností podľa článku I. ods. 1 zmluvy.

Na základe rozhodnutia Okresného úradu Nové Zámky, katastrálneho odboru, sp. zn. V 3158/2024 zo dňa 16.7.2024 o prerušení konania o povolenie vkladu vlastníckeho práva kupujúceho, účastníci zmluvy sa dohodli na dodatku č. 1 zmluvy (ďalej len „dodatok zmluvy“), ktorým sa uzatvorená zmluva mení nasledovne:

1. V záhlaví zmluvy sa pri rodnom čísle predávajúceho č. 4 a kupujúceho č. 2 text „“ nahrádza textom „“.
2. V článku I. ods. 1 písm. a) zmluvy sa text „ „C“ p. č. 442/4“ nahrádza textom „ „E“ p. č. 442/4“.
3. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.

**Článok 2**

1. Tento dodatok zmluvy bol vyhotovený ako elektronický dokument, z toho každý účastník obdrží 1 rovnopis a 1 rovnopis je určený pre Okresný úrad Nové Zámky, katastrálny odbor.
2. Tento dodatok zmluvy sa zverejňuje na webovom sídle Obce Svodín <https://svodin.digitalnemesto.sk/zverejnovanie/#svodin/organizacia/obec-svodin/null/ZML> a v Centrálnom registri zmlúv <https://crz.gov.sk/>, v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka, zákon č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Tento dodatok bol vyhotovený na Obecnom úrade vo Svodíne pod číslom 1934-2/2024.
4. Účastníci zmluvy vyhlasujú, že sú plne spôsobilí na právne úkony, dodatok zmluvy bol uzatvorený na základe ich slobodnej a vážnej vôle, nebol uzatvorený v tiesni a zmluvná voľnosť nebola obmedzená, dodatok zmluvy si prečítali, s jeho obsahom súhlasia bez výhrad a na znak súhlasu ho podpisujú.

Vo Svodíne dňa 16.7.2024

**Predávajúci č. 1:** Obec Svodín**Predávajúci č. 2:** Csaba Menyhárt**Predávajúci č. 3:** Magdaléna Ivanicsová**Predávajúci č. 4:** Norbert Ivanics**Predávajúci č. 5:** Tibor Ivanics**Kupujúci č. 1:** Magdaléna Ivanicsová**Kupujúci č. 2:** Norbert Ivanics**Kupujúci č. 3:** Tibor Ivanics**Kupujúci manželia č. 4:** Csaba Menyhárt a Margita Menyhártová**všetci v zastúpení** Ing. Ladislav Zelenai

.....